

UGODA

zawarta w [miejscowość] dnia [data] [wariant prywatny: bez udziału mediatora / wariant mediacyjny: przed mediatorem (imię i nazwisko), w mediacji prowadzonej na podstawie (umowy o mediację z dnia ... / postanowienia Sądu ... z dnia ..., sygn. akt ...)] pomiędzy:

1. [imię i nazwisko albo firma], [adres], [PESEL albo KRS/NIP], reprezentowanym(a) przez [imię, nazwisko, funkcja] – dalej „Wierzyciel”,

a

2. [imię i nazwisko albo firma], [adres], [PESEL albo KRS/NIP], reprezentowanym(a) przez [imię, nazwisko, funkcja] – dalej „Dłużnik”,

łącznie zwanymi „Stronami”.

§ 1. Przedmiot sporu

1. Wierzyciel dochodzi od Dłużnika zapłaty kwoty [kwota] zł z tytułu [umowa nr ... z dnia ..., faktury nr ...] wraz z odsetkami [rodzaj] od dnia [data].
2. Dłużnik kwestionuje roszczenie [w całości / co do kwoty ... zł], podnosząc [zwięźle zarzuty].
3. W celu uchylenia sporu Strony czynią sobie wzajemne ustępstwa określone w niniejszej ugodzie.

§ 2. Zobowiązanie Dłużnika

1. Dłużnik zobowiązuje się zapłacić Wierzycielowi kwotę [kwota] zł (słownie: [kwota słownie] złotych) [jednorazowo w terminie do dnia ... / w ... ratach płatnych zgodnie z harmonogramem: ... zł do dnia ..., ... zł do dnia ...].
2. Zapłata nastąpi przelewem na rachunek bankowy Wierzyciela nr [numer rachunku]. Za dzień zapłaty uznaje się dzień uznania rachunku Wierzyciela.
3. Kwota określona w ust. 1 obejmuje należność główną w wysokości [kwota] zł [oraz odsetki za okres do dnia zawarcia ugody w wysokości ... zł / oraz koszty w wysokości ... zł].

§ 3. Ustępstwa Wierzyciela

1. Wierzyciel zwalnia Dłużnika z długu w zakresie [kwota] zł [oraz odsetek za okres ...], a Dłużnik zwolnienie przyjmuje. Zwolnienie [wariant A – bezwarunkowy: następuje z chwilą zawarcia ugody / wariant B – warunkowy: nastąpi pod warunkiem terminowej zapłaty całej kwoty określonej w § 2 ust. 1].
2. [Tylko w wariantcie B: Jeżeli warunek z ust. 1 nie zostanie spełniony, zwolnienie nie następuje. Pozostałe do zapłaty saldo ustala się w następujący sposób: ...; dokonane wpłaty zalicza się na ..., a odsetki nalicza się od ..., według ..., za okres]
3. [Wierzyciel zobowiązuje się ponadto do ... – usunąć, jeżeli nie dotyczy.]

§ 4. Skutki opóźnienia

1. W razie opóźnienia w zapłacie [którejkolwiek z rat] Dłużnik zapłaci odsetki [ustawowe za opóźnienie / ustawowe za opóźnienie w transakcjach handlowych] od zaległej kwoty za każdy dzień opóźnienia.

2. [W razie opóźnienia w zapłacie którejkolwiek z rat przekraczającego ... dni cała niespłacona kwota określona w § 2 ust. 1 staje się natychmiast wymagalna.]
3. Skutki opóźnienia dla zwolnienia z długu określa wybrany wariant § 3. Przyspieszenie wymagalności nie uchyla zwolnienia bezwarunkowego.

§ 5. Zakres ugody

1. Ugoda obejmuje roszczenia z [umowa / faktury wskazane w § 1 ust. 1] w zakresie opisanym w § 1–4. Roszczenia wygasają w zakresie dokonanej zapłaty oraz skutecznego zwolnienia z długu zgodnie z § 3. W wariantcie B sama spóźniona zapłata, która nie spełnia uzgodnionego warunku, nie powoduje zwolnienia z pozostałego długu.
2. Ugoda nie obejmuje [np. roszczeń z tytułu rękojmi i gwarancji, roszczeń z innych umów] – w tym zakresie Strony zachowują swoje prawa.

§ 6. Koszty

1. [Tylko w wariantcie mediacyjnym: Koszty mediacji Strony ponoszą w częściach równych / w proporcji]
2. [Koszty postępowania sądowego o sygn. akt ... Strony znoszą wzajemnie. / Każda ze Stron ponosi koszty własnego pełnomocnika.]

§ 7. Postanowienia końcowe

1. [Jeżeli toczy się proces, wybierz właściwy wariant i usuń pozostały:
A — ugoda mediacyjna: Po zatwierdzeniu ugody przez sąd Strony wnoszą o umorzenie postępowania o sygn. akt ... w zakresie objętym zatwierdzoną ugodą.
B — ugoda prywatna: Powód zobowiązuje się złożyć w sprawie o sygn. akt ... oświadczenie o cofnięciu pozwu w zakresie ..., w terminie ..., po ... [określ zdarzenie i termin, zgodnie z § 3]. Cofnięcie nastąpi [bez zrzeczenia się roszczenia / ze zrzeczeniem się roszczenia w zakresie ... — wybierz świadomie]. Pozwany [wyraża zgodę na cofnięcie / złoży zgodę w terminie ...], jeżeli zgoda jest wymagana przez art. 203 § 1 k.p.c. Zwykła ugoda prywatna sama nie kończy procesu; wskazane czynności procesowe trzeba wykonać odrębnie.]
2. [Tylko w wariantcie mediacyjnym: Strony wnoszą o zatwierdzenie ugody przez sąd. Przy mediacji umownej: Strony wskazują Sąd Rejonowy w ... zgodnie z art. 183¹³ § 1 k.p.c. / Przy skierowaniu sądu: protokół i ugodę mediator składa w Sądzie ... prowadzącym sprawę o sygn. akt]
3. Ugodę sporządzono w [liczba] jednobrzmiących egzemplarzach, po jednym dla każdej ze Stron [oraz dla mediatora / do akt sprawy – jeżeli dotyczy].

Wierzyciel

Dłużnik

[podpis]

[podpis]

Objaśnienia – usuń przed podpisaniem

Zastosowanie: Rozliczenie spornego roszczenia pieniężnego.

Na co uważać: Wyraźnie odróżnij ugodę prywatną od zawartej przed mediatorem; nie każda ugoda jest tytułem egzekucyjnym.

Podstawa prawna: Kodeks cywilny – art. 917–918; Kodeks postępowania cywilnego – art. 183¹²–183¹⁵

Uzupełnij pola w nawiasach kwadratowych, wybierz właściwe warianty i usuń pozostałe.

Rozliczenie

Wymień przedmiot sporu i wzajemne ustępstwa. Rozdziel kapitał, odsetki i koszty oraz wskaż roszczenia nieobjęte ugodą.

Wykonanie

Podaj kwotę, termin, rachunek i skutki opóźnienia. Jeżeli zwolnienie z części długu zależy od zapłaty, zapisz ten warunek jednoznacznie. Za brak zapłaty nie zastrzega się kary umownej.

Tryb zawarcia

Zwykła ugoda prywatna nie jest sama tytułem wykonawczym i nie kończy automatycznie procesu. Uzgodnij czynności procesowe, zakres i moment cofnięcia pozwu odpowiednio do warunków zwolnienia z długu; cofnięcie nie oznacza samo przez się zrzeczenia się roszczenia. Ugoda zawarta przed mediatorem wymaga podpisów i protokołu oraz właściwej procedury zatwierdzenia przez sąd.

Opracowanie: 16 października 2026 r.